

| | |
|------|----------------------|
| Name | <u>Nome Completo</u> |
|------|----------------------|

1. How did the current situation take place? Please elaborate on it. 新型コロナウイルス感染症の影響により収入が減少した経緯 Escreva sobre como o corona vírus afetou a sua renda

(1) Nome da empresa e tipo de serviço? 現在、もしくは以前の仕事の内容

Trabalho na Fábrica de auto peças ___pela empreiteira

Jidousha buhin seizou koujou ___de haken kaisha ___wo tooshite hataraitemasu

(2) Situação financeira pós coronavírus.

新型コロナウイルス感染症の影響について

• 2020 Janeiro a 2020 junho

Normal(Futsu)

Abril-Queda nas horas extras(4gatsu Zangyo ga herimashita)

Maior Queda nos dias de trabalho (5gatsu Shigoto nissu ga herimashita)

• 2020 Julho a 2020 Dezembro

Setembro e outubro vivendo apenas com salario da/o
(9gatsu.10gatsu ___no kyuryou nomide seikatsu)

• 2021 Janeiro a 2021 junho

Normal(Futsu)

• 2021 Julho adiante

Julho Demissão por conta do coronavírus (7gatsu Coronano eikyo ni yori Kaisha kara kaiko ni narimashita) Agosto Ultimo salario (8gatsu Saigo no kyuryo)

(2) Previsão daqui para frente. 今後の状況予測

-Estou a procura de trabalho com o objetivo de conseguir estabilidade financeira. Tsujou no keizaijoukyo ni modoru tameni shigoto sagashi wo shiteimasu

-Esta difícil pagar as contas mensais apenas com a renda da/o ___ ___no shunyu dakede maitzuki no seikatsu hi no oshiharai ga kibishii desu

-Com o novo coronavírus não tenho previsão de quando estarei empregado.
Corona no eikyou ga tsuduku kaguri itu shigoto ni tsukeruka mitei desu

Nessa folha queremos saber sobre o seu serviço e quando e como o corona vírus afetou a sua renda mensal, como você tem passado os últimos meses e como você esta agora e como você vai ficar daqui para frente. Escreva de uma forma fácil de entender. Pode ser em texto ou anotações. Caso não couber tudo nessa folha escreva o restante em outra folha.

2. Situação financeira de todos da família desde janeiro 令和2年1月以降の世帯収入について

| Mês | Renda familiar total | Detalhes |
|----------|----------------------|--|
| Agosto | 300,000 | Eu(honnin)Normal(Tsujou) Esposa/o normal(tsuma/otto) |
| Setembro | 300,000 | Eu(honnin)Normal(Tsujou) Esposa/o normal(tsuma/otto) |
| Outubro | 300,000 | Eu(honnin)Normal(Tsujou) Esposa/o normal(tsuma/otto) |
| Novembro | 150,000 | Previsao de salario(yosou) |

Previsão financeira daqui para frente. 今後の収入および収入見込み

| Mês | Previsão de renda | Detalhes |
|-----------|-------------------|---|
| Dezembro | 150,000 | Previsao de salario(yosou) |
| Janeiro | 300,000 | Eu(honnin)Normal(Tsujou) Esposa/o normal(tsuma/otto) |
| Fevereiro | 400,000 | Normal(Tsujou) ,300,000. Aposentadoria do pai(Nenkin) 100,000 |
| Março | 250,000 | Sem hora extra(Zangyo nashi) 250,000 |

3. Despesas mensais antes da pandemia afetarem sua família 減収になる前の月間平均支出

| | | | |
|----------------------------|---------------------------------|------------------------------------|---------------------------------|
| Aluguél 家賃 | 55,000 | Condomínio 共益費 | 5,000 |
| Estacionamento 駐車場 | 5,000 | Eletrecidade 電気 | 10,000 |
| Gás ガス | 10,000 | Agua 水 | 5,000 |
| Alimento 食費 | 60,000 | Itens de limpeza da casa 日用品費 | 10,000 |
| Smartphone 携帯 | 10,000 | Internet 回線費 | 5,000 |
| Gasolina ガソリン代 | 10,000 | Seguro do carro 自動車保険 | 5,000 |
| Seguro de vida 生命保険 | 5,000 | Cigarro タバコ | 10,000 |
| Custos escolares 学費 | 15,000 | Cursos 習い事 | 5,000 |
| Hobby 趣味 | 10,000 | Financiamento da casa 住宅ローン | 0 |
| Empréstimo de carro 自動車ローン | 10,000 | Dívidas 借金返済 | 15,000 |
| Aposentadoria 年金 | Tembiki (Descontado no salario) | Plano de saúde 健康保険料 | Tembiki (Descontado no salario) |
| Seguro de enfermagem 介護保険料 | Tembiki(Descontado no salario) | Imposto local e governamental 市県民税 | Tembiki (Descontado no salario) |
| Impostos その他税金 | | | |
| Total 合計 | | | 260,000 |

* Preencha se for aplicável

| | | |
|---------------|---------------|---|
| Dívidas 借金 | Total 200,000 | Empréstimo, Cartão de credito.(kurejitto kaado) |
| Pendencias 滞納 | Total 65,000 | Aluguél, Telefone(yatin denwa) |

4. Escreva o destino desse empréstimo. 借り入れた資金の用途について

Despesas mensais. Alimentação, Seikatsu hi. Shoku hi